

# Samarbejdsaftale

Mellem

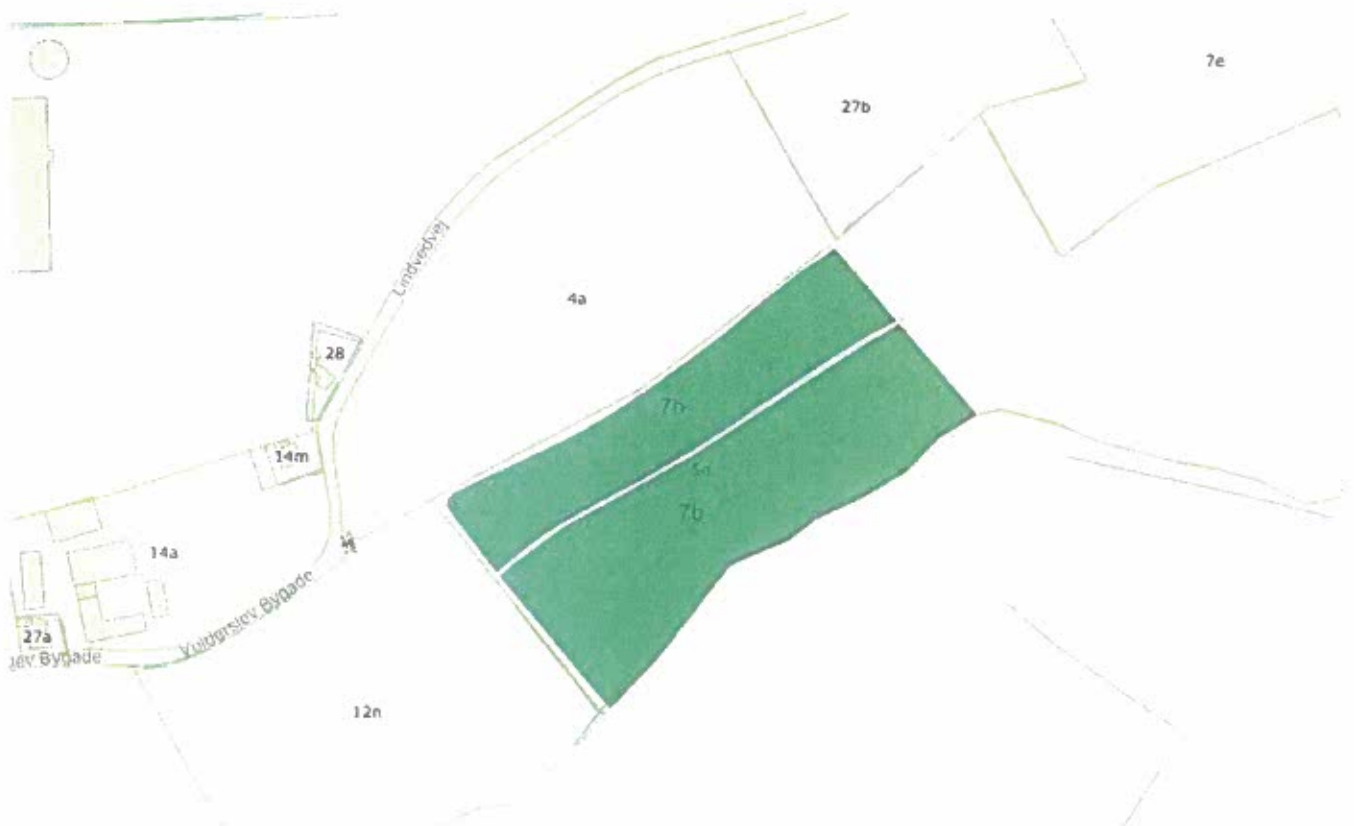
Odense Kommune  
By- og Kulturforvaltningen  
Park og Vej  
Nørregade 36  
5000 Odense C

Og

Volderslev Bylaug  
v/ Peter Worm  
Volderslev Bygade 6C  
5260 Odense S

indgås der følgende aftale om anvendelse, drift og vedligeholdelse af stier og terrænudstyr i Volderslev Skov.

Skoven ejes af Odense Kommune og udgør ca. 4 ha med betegnelsen 7b (elementbetegnelse med reference til driftsmæssigt serviceniveau) på nedenstående kort.



## **Baggrund**

Volderslev Bylaug har søgt og fået tildelt midler fra Odense Kommunes Bydelspulje samt Friluftsrådet til etablering af stier og terrænudstyr i Volderslev Skov. Forudsætningen for tildeling af Bydelspuljen er, at der ikke bliver driftsudgifter for Odense Kommune.

Bylauget har foreløbig planlagt at etablerer en bro over Volderslev-Lindved afløbet, to borde/bænke steder, en bålplads med brændeskjul og et grillsted samt 3-4 bænke på udvalgte steder i skoven. Bilag vedlagt.

Odense Kommune har sørget for rydning af skoven til de etablerede stiers placering i terrænet.

Af denne aftale fremgår parternes rettigheder og pligter i forbindelse med driften af stier og øvrige faciliteter. Denne aftale erstatter samarbejdsaftale mellem Volderslev Bylaug og Odense Kommune dateret 23.08.2018.

## **Samarbejdsaftale**

### **§ 1. Anvendelse**

Odense Kommune ejer skoven. Der må således ikke foretages ændringer i anvendelsen eller opføres andet terrænudstyr, bygninger eller andet uden forudgående skriftlig aftale med Odense Kommune.

Stier og faciliteter er offentlig tilgængelige. Adgang og færdsel reguleres alene af Odense Kommunen som ejer. Såfremt en fremtidig regulering påvirker Volderslev Bylaugs anlæg, vil der blive foretaget høring af Bylauget forinden reguleringen iværksættes.

### **§ 2. Ikrafttræden og ophør**

Aftalen træder i kraft d. 1. december 2018.

Aftalen løber herefter indtil den opsiges skriftligt af én af parterne med 6 måneders varsel til den 1. i en måned.

Aftalen udløber endvidere uden yderligere varsler i tilfælde af, at Volderslev Bylaug nedlægges. Bylauget skal straks give Odense Kommune besked herom.

Volderslev Bylaug har mulighed for, med forudgående skriftligt samtykke fra Odense Kommune, at overdrage sine rettigheder og forpligtigelser i henhold til denne aftale til anden part.

Ved ophør af aftalen, hvor ingen anden part overtager Bylaugets forpligtelser, skal Bylauget eller den som ved tidligere overdragelser er trådt i Bylaugets sted reetablere området. Dette sker efter nærmere aftale med Odense Kommune.

Såfremt Odense Kommune politisk kan opnå driftsbevilling til at opretholde området, overgår ejerskabet til stier og øvrige faciliteter til Odense Kommune. Odense Kommune fastlægger herefter serviceniveau for det overdragede, der skal tilpasses kommunes budget for området.

### **§ 3. Vedligeholdelse**

Bylauget forpligter sig ved denne aftale til at varetage den fulde vedligeholdelse af de etablerede stier, det opsatte terrænudstyr og beskæring af beplantning.

Vedligeholdelsen omfatter bl.a.:

- Stierne er gode at færdes på, hvor bevoksning langs stierne klippes om nødvendigt
- Fylde huller op i stierne, hvis de bliver farlige/besværlige at færdes på
- Terrænudstyr holdes i sikker og brugbar stand ellers fjernes det.
- Bevoksning ved faciliteterne klippes, hvor det er nødvendigt for færdsel og ophold.

### **§ 4. Skovdrift**

Odense Kommune orienterer Volderslev Bylaug inden der iværksættes større driftstiltag i skoven. Hvis der kommer skader på stier eller øvrige faciliteter i forbindelse med arbejdet udbedres disse skader udbedres hurtigst muligt dog i takt med udførelsen af kommunens almindelige drift og vedligehold af kommunens grønne områder.

## § 5. Ansvar

Foreningen er ansvarlig for skader opstået på tredjemand, som følge af manglende og/eller dårlig vedligeholdelse af stier og faciliteter. Bylauget tegner for egen regning evt. relevante forsikringer. Dansk rets almindelige regler findes i øvrigt anvendelse.

## § 6. Økonomi

Volderslev Bylaug varetager den økonomi, der knytter sig til selve vedligeholdelsen og den årlige drift af stier og faciliteter.

## § 7. Informationsmateriale

Informationsmateriale og/eller anden omtale af skoven og dennes faciliteter i trykt eller elektroniske form tilfalder som udgangspunkt alene Odense Kommune som ejer. Oplysninger om Volderslev Bylaugs anlæg indsættes efter aftale med Bylaugets formand eller bestyrelse.

Såfremt Volderslev Bylaug ønsker at lave eget informationsmateriale omkring Volderslev Skov, sker dette efter aftale med Odense Kommune.

## § 8. Misligholdelse

Såfremt én af parterne misligholder denne aftale, kan den anden part efter forudgående skriftligt påkrav ophæve aftalen med øjeblikkelig virkning.

## § 9. Tvister

Parterne forpligter sig til at søge enhver konflikt løst ved forhandling. Hvis forhandlingen afsluttes, uden at tvisten er bilagt, skal tvisten afgøres ved de danske domstole.

## Kontaktpersoner

For Odense Kommune  
Parkforvalter Hanne Pedersen  
hapen@odense.dk

For Volderslev Bylaug  
Formand Peter Worm  
ptw@dsa-net.dk

[www.volderslev.dk](http://www.volderslev.dk)

## Bilag

- Kortbilag

## Underskrifter

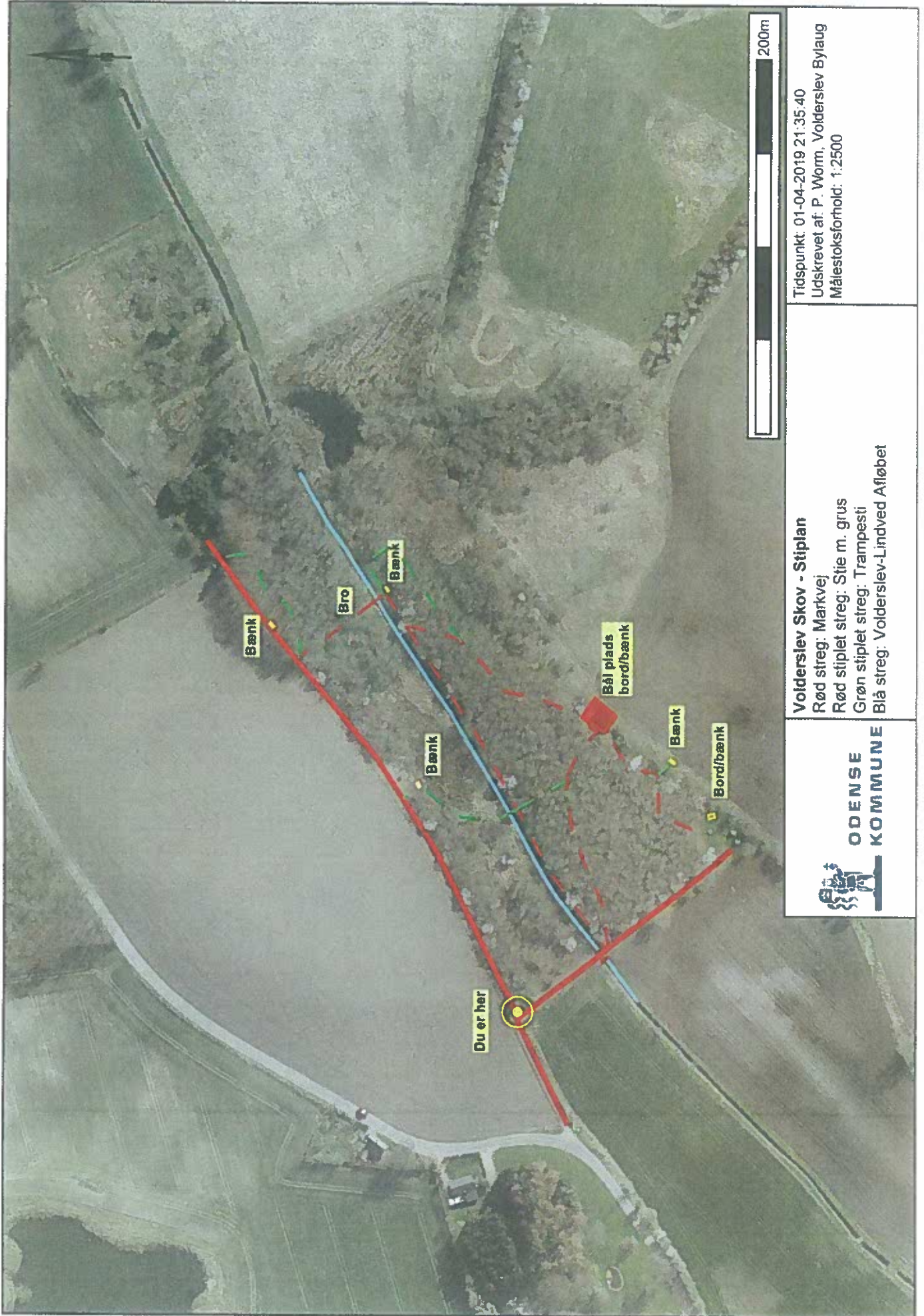
Dato  
Odense, den 1. april 2019



For Odense Kommune  
Kontorchef Allan Bach Laursen



For Volderslev Bylaug  
Formand Peter T. Worm



Tidspunkt: 01-04-2019 21:35:40  
 Udskrivet af: P. Worm, Volderslev Bylaug  
 Målestoksforhold: 1:2500

**Volderslev Skov - Stiplan**  
 Rød streg: Markvej  
 Rød stiplest streg: Stie m. grus  
 Grøn stiplest streg: Trampesti  
 Blå streg: Volderslev-Lindved Afløbet

**ODENSE  
 KOMMUNE**

Bænk

Bro

Bænk

Bål plads  
 bord/bænk

Bænk

Bænk

Bord/bænk

Du er her